

**Zeitschrift:** Mittex : die Fachzeitschrift für textile Garn- und Flächenherstellung im deutschsprachigen Europa  
**Herausgeber:** Schweizerische Vereinigung von Textilfachleuten  
**Band:** 91 (1984)  
**Heft:** 11

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Herausgeber

**Schweizerische Vereinigung von  
Textilfachleuten (SVT), Zürich**

### Redaktion

Max Honegger, Chef-Redaktor  
Jürg Rupp, Redaktor

### Beratender Fachausschuss

Prof. Dr. P. Fink, EMPA, St. Gallen;  
Prof. H. W. Krause, ETH, Zürich;  
Dir. E. Wegmann, Schweiz. Textilfachschule, Wattwil;  
Anton U. Trinkler, Pfaffhausen;  
Hans Naef, Zürich  
Paul Bürgler, Laupen

### Adresse für redaktionelle Beiträge

«mittex», Mitteilungen über Textilindustrie  
Seegartenstrasse 32, 8810 Horgen, Telefon 01 725 66 60

### Abonnemente und Adressänderungen

Administration der «mittex»  
Sekretariat SVT, Wasserwerkstrasse 119, 8037 Zürich  
Telefon 01 362 06 68  
Abonnement-Bestellungen werden auf jedem Postbüro  
entgegengenommen

### Abonnementspreise

Für die Schweiz: jährlich Fr. 56.-  
Für das Ausland: jährlich Fr. 68.-

### Annoncenregie

ofa Orell Füssli Werbe AG, Postfach, 8022 Zürich  
Telefon 01 251 32 32  
Inseraten-Annahmeschluss: 25. des Vormonats  
und für Stelleninserate: 4. des Erscheinungsmonats

### Druck und Spedition

Neue Druckerei Speck AG, Poststrasse 20, 6301 Zug

### Geschäftsstelle

Sekretariat SVT, Wasserwerkstrasse 119, 8037 Zürich  
Telefon 01 362 06 68, Postcheck 80-7280

## Inhalt

<b>Lupe</b>	426
Ordnung	426
<b>Chemiefasern</b>	428
Schussraschelgewirk als Beschichtungsträger	428
Modalfasern als Trend in Mode und Funktion	430
Bayer-Textilfaser Dunova:	
Massgefertigt für hautnahe Bekleidung	432
Tactel von ICI – ein natürlicher Partner für Naturfasern	434
<b>Datenverarbeitung/Betriebsorganisation</b>	435
Datenerfassung für Doppeldrahtzwirnmachine	435
Konzept eines integrierten Informationssystems für Textilbetriebe	436
Informationsverarbeitung in der Textilindustrie	439
Videotex – ein neues Kommunikations- und Informationssystem	444
<b>Technik</b>	447
Universal Intarsien-Automat MC-619	447
Hydraulischer Changierantrieb	448
<b>Betriebsreportage</b>	449
Niederer & Co. AG, Lichtensteig	449
<b>Volkswirtschaft</b>	450
Die Entwicklungsländer als Textilexporteure	450
Konzentration im Industriesektor	453
Schweiz hält Importrekord	454
Welthandelströme 1963-1983	454
<b>Mode</b>	455
Nylsuisse- und Tersuisse-Maschenwaren für Sport und Freizeit, Sommer 1986	455
Wintersport-Tendenzfarben 1985/86	455
Dieser gewisse Stil ...	456
<b>Tagungen und Messen</b>	457
Die EMPA-Industriekommission diskutiert aktuelle Fragen	457
JOBTEX'85 – International positive Resonanz	457
Kontrastreich präsentiert: ESPRIT-Frühjahrsmode 85	458
Verband Schweiz. Schirmfabrikanten	458
50. Mode-Woche-München	459
<b>Geschäftsberichte</b>	459
Zimmerli erneut mit gutem Geschäftsergebnis	459
<b>Firmennachrichten</b>	459
4 Benninger Kontinue-Anlagen für TAR-Reinickendorf, BRD	459
Maschinenfabrik Rieter AG, 8406 Winterthur	460
PRETEMA-5000, eine neue Generation von Farbmessanlagen	460
<b>Marktberichte</b>	461
Rohbaumwolle	461
Marktberichte Wolle/Mohair	461
<b>Literatur</b>	462
Aktualisierte Neuauflage der «Geschichte der Datenverarbeitung»	462
<b>SVT</b>	462
Herbstexkursion des SVT im Vorarlberg, 11./12. 10. 1984	462
<b>SVF</b>	462
Ergänzungskurs für Spannrahmenführer	465
Höhere Fachprüfung der Textilveredler, Fachrichtung Färberei, Färbermeisterprüfung ASTI/SVF/SVCC	465



Die AGMüller Jacquard-  
und Schaftpapiere  
sind Schweizer Qualitäts-  
produkte.

Das Sortiment umfasst  
eine Vielfalt von Papier-  
und Plastikbänder,  
hergestellt in höchster  
Präzision.

Aktiengesellschaft  
Müller + Cie.  
8212 Neuhausen  
Telefon 053 2 11 21  
Telex 76 460